

Upcoming Sermons & Announcements

May 17

Equipping Class: Church Questions: Why is Baptism So Important?

Sermon Text: 1 John 4:1-6 - Andy Matsuoka

TBC Members Meeting

May 24

Equipping Class: Church Questions: Why Is the Lord's Supper So Important?

Sermon Text: Acts 4:23-31 - Chris Phillips

TBC Membership Class

May 31

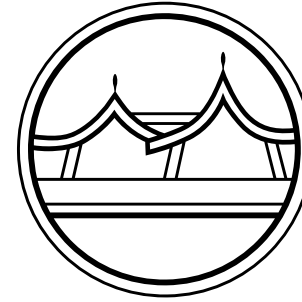
Equipping Class: Hymn Sing (*No TBC Kids*)

Sermon Text: Acts 4:32-5:16 - Chris Phillips

June 7

Equipping Class: TBD

Sermon Text: Acts 5:17-42 - Chris Phillips



TRINITY
BAPTIST CHURCH
三一浸信會

May 10, 2026

"for whenever our heart condemns us, God is greater than our heart, and he knows everything."

1 John 3:20

If you would like to give an offering by bank transfer, please use the following acct info:

若您想要透過銀行轉帳奉獻，請使用以下帳戶資訊：

銀行代碼 (bank code): 國泰世華商業銀行 013 (branch name: 水湳分行)

帳號(account number): 233-03-501312-6

戶名(account name): 臺中市基督教三一浸信會福音協會

Welcome to Trinity Baptist Church!

歡迎來到三一浸信會!

We are so glad you have joined us this morning.
很高興您今天早上參加了我們。

If you have any questions about our service,
about Christianity, or about how to become a
member of TBC please let us know. Feel free to
email us at trinitytaichung@gmail.com or talk to
any of our members! We would love to get to
know you better.

如果您對我們的聚會、基督教或如何成為 TBC 的
成員有任何問題，請告訴我們。

歡迎發電子郵件到 trinitytaichung@gmail.com 或
與我們任何一位成員交談!

我們很樂意更認識您



Join our TBC Friends LINE group
for weekly updates
加入我們的 TBC Friends LINE 群
組，每週獲得最新資訊

He Will Hold Me Fast 主必保守我

VERSE 1 When I fear my faith will fail 有時我懼怕失喪,
Christ will hold me fast 主能保守我,
When the tempter would prevail 有時誘惑難抵擋,
He will hold me fast 主能保守我。
I could never keep my hold 自己不能站穩妥,
Through life's fearful path 經過荊棘路,
For my love is often cold 因我愛心常冷落,
He must hold me fast 需他保守我。

CHORUS He will hold me fast 主必保守我,
He will hold me fast 主必保守我,
For my Saviour loves me so 因我救主真愛我,
He will hold me fast 祂必保守我。

VERSE 2 Those He saves are His delight 我在主前如寶珠,
Christ will hold me fast 主要保守我,
Precious in His holy sight 蒙救恩者祂眷顧,
He will hold me fast 主要保守我。
He'll not let my soul be lost 祂不讓我靈失掉,
His promises shall last 應許必成就,
Bought by Him at such a cost 付重價罪債還了,
He will hold me fast 祂必保守我。

CHORUS 副歌

VERSE 3 For my life He bled and died 為我流血為我死,
Christ will hold me fast 主會保守我,
Justice has been satisfied 公義已被主所賜,
He will hold me fast 主會保守我。
Raised with Him to endless life 一同復活到永久,
He will hold me fast 祂必保守我,
'Til our faith is turned to sight 信心終將必成就,
When He comes at last! 祂終抱緊我!

CHORUS 副歌

Preparation Song: **They'll Know We Are Christians**

VERSE 1

We are one in the Spirit, we are one in the Lord;
We are one in the Spirit, we are one in the Lord;
And we pray that all unity will one day be restored.

CHORUS

And they'll know we are Christians by our love, by our love,
yes, they'll know we are Christians by our love.

VERSE 2

We will walk with each other, we will walk hand in hand;
We will walk with each other, we will walk hand in hand;
And together we'll spread the news that God is in our land.

CHORUS

VERSE 3

We will work with each other, we will work side by side;
We will work with each other, we will work side by side;
And we'll guard each man's dignity and save each man's pride.

OUTRO

All praise to the Father, from whom all things come;
And all praise to Christ Jesus, His only Son.
And all praise to the Spirit who makes us one.

CHORUS

Welcome

Call to Worship

Isaiah 54:10

Prayer of Praise

Song

Come Behold the Wondrous Mystery

Scripture Reading

Proverbs 29:7-10

Song

Here Is Love

Prayer: Confession & Supplication

Worship through Giving

Known and Loved

Sermon

1 John 3:11-24

It's Not You, It's Me

Song of Response

He Will Hold Me Fast

Moment of Reflection

Benediction

2 Corinthians 13:14

It's Not You, It's Me

1 John 約翰一書3:11-24

Come Behold the Wondrous Mystery 看那奧秘何等奇妙

VERSE 1 第一段

Come behold the wondrous mystery, in the dawning of the King
He the theme of heaven's praises, robed in frail humanity
In our longing in our darkness, now the light of life has come
Look to Christ who condescended, took on flesh to ransom us
看那奧秘何等奇妙,萬有君王降世上;
祂本在天,萬口頌揚,卻虛己取人模樣。
黑夜漫漫,萬民渴望,生命之光今照耀;
看哪基督,捨棄君尊,道成肉身成救恩。

VERSE 2 第二段

Come behold the wondrous mystery, He the perfect Son of Man
In His living in His suffering, never trace nor stain of sin
See the true and better Adam, come to save the hell-bound man
Christ the great and sure fulfillment, of the law in Him we stand
看那奧秘何等奇妙,看人子聖潔無瑕;
經歷苦旅,身體受創;仍赦免世人愚妄;
又真又活,末後亞當,救贖我們脫罪患,
惟祂成全上主律法,在基督裡我釋放。

VERSE 3 第三段

Come behold the wondrous mystery, Christ the Lord upon the tree
In the stead of ruined sinners, hangs the Lamb in victory
See the price of our redemption, see the Father's plan unfold
Bringing many sons to glory, grace unmeasured love untold
看那奧秘何等奇妙,主基督掛十架上,
罪價雖重,祂願擔當,代罪羔羊已得勝。
看那贖價何等貴重,看天父救恩何廣,
攜領眾子,進入榮光,長闊高深難測量,

VERSE 4 第四段

Come behold the wondrous mystery, slain by death the God of life
But no grave could ever restrain Him, praise the Lord He is alive
What a foretaste of deliverance, how unwavering our hope
Christ in power resurrected, as we will be when He comes
看那奧秘何等奇妙,生命之主竟被葬,
但那墳墓,難將祂擋,主復活、我要宣揚!
何等恩惠,榮美預嘗,堅定無愧恆盼望。
基督大能得勝死亡,我們必像祂模樣。

Scripture Reading | Proverbs 箴言 29:7-10

- 7 A righteous man knows the rights of the poor;
a wicked man does not understand such knowledge.
- 8 Scoffers set a city aflame,
but the wise turn away wrath.
- 9 If a wise man has an argument with a fool,
the fool only rages and laughs, and there is no quiet.
- 10 Bloodthirsty men hate one who is blameless
and seek the life of the upright.

- 7 義人關注窮人的冤情；
惡人卻不分辨實情。
- 8 好譏笑人的煽動全城騷亂，
智慧人卻止息眾怒。
- 9 智慧人與愚妄人爭訟，
愚妄人只會咆哮或嘲笑，總不能安靜。
- 10 好流人血的恨惡完全人，
並尋索正直人的性命。

11 我們應當彼此相愛，因為這是你們從起初聽見的信息。 12 不要像該隱，他是屬於那惡者的，他又殺了自己的弟弟。為甚麼殺他呢？因為他自己的行為是惡的，弟弟的行為是義的。 13 弟兄們，世人若恨你們，不要希奇。 14 我們因為愛弟兄，就知道我們已經出死入生了；不愛弟兄的，仍然住在死中。 15 凡恨弟兄的，就是殺人的。你們知道，殺人的在他裡面沒有永生。 16 主為我們捨命，這樣，我們就知道甚麼是愛；我們也應當為弟兄捨命。 17 凡有世上財物的，看見弟兄窮乏，卻硬著心腸不理，他怎能說他心裡有 神的愛呢？ 18 孩子們，我們愛人，不要只在言語和舌頭上，總要在行動和真誠上表現出來。

19-20 這樣，我們就知道我們是屬於真理的。即使我們的心責備我們，在神面前我們也可以心安理得，因為他比我們的心大，他知道一切。 21 親愛的，我們的心若不責備我們，在 神面前我們就可以坦然無懼了。 22 凡我們所求的，就必從他得著，因為我們遵守他的命令，作他所喜悅的事。 23 神的命令，就是要我們信他的兒子耶穌基督的名，並且照著他的吩咐彼此相愛。 24 凡是遵守 神命令的，就住在 神裡面，神也住在他裡面。憑著 神所賜給我們的聖靈，我們就可以知道 神住在我們裡面。

Sermon Passage | 1 John 約翰一書 3:11-24

¹¹ For this is the message that you have heard from the beginning, that we should love one another. ¹² We should not be like Cain, who was of the evil one and murdered his brother. And why did he murder him? Because his own deeds were evil and his brother's righteous. ¹³ Do not be surprised, brothers, that the world hates you. ¹⁴ We know that we have passed out of death into life, because we love the brothers. Whoever does not love abides in death. ¹⁵ Everyone who hates his brother is a murderer, and you know that no murderer has eternal life abiding in him.

¹⁶ By this we know love, that he laid down his life for us, and we ought to lay down our lives for the brothers. ¹⁷ But if anyone has the world's goods and sees his brother in need, yet closes his heart against him, how does God's love abide in him? ¹⁸ Little children, let us not love in word or talk but in deed and in truth.

¹⁹ By this we shall know that we are of the truth and reassure our heart before him; ²⁰ for whenever our heart condemns us, God is greater than our heart, and he knows everything. ²¹ Beloved, if our heart does not condemn us, we have confidence before God; ²² and whatever we ask we receive from him, because we keep his commandments and do what pleases him. ²³ And this is his commandment, that we believe in the name of his Son Jesus Christ and love one another, just as he has commanded us. ²⁴ Whoever keeps his commandments abides in God, and God in him. And by this we know that he abides in us, by the Spirit whom he has given us.

Here Is Love 主的愛

VERSE 1

Here is love vast as the ocean,
Loving-kindness as the flood,
When the Prince of Life,
Our ransom, shed for us His precious blood.
Who His love will not remember?
Who can cease to sing His praise?
He can never be forgotten
Throughout heav'n's eternal days.

VERSE 2

On the Mount of Crucifixion,
Fountains opened deep and wide;
Through the flood-gates of God's mercy
Flowed a vast and gracious tide.
Grace and love like mighty rivers
Poured incessant from above;
Heaven's peace and perfect justice
Kissed a guilty world in love.

VERSE 3

That same love beyond all measure,
Mocked and slain by hateful men,
Lives and reigns in resurrection
And can never die again.
Here is love for all the ages,
Radiant Sun of Heaven He stands,
Calling home His Father's children,
Holding forth His wounded hands.

TAG

Here is love for all the ages
Radiant Sun of Heaven he stands
Calling home His Father's children
Holding forth His wounded hands

第一段

主的愛浩瀚如大海，
慈愛良善如洪流。
主為我捨己成救贖，
祂寶血為我流下。
誰能忘記祂的大愛，
誰能停止讚美祂。
我一生仰望跟隨主，
從今時直到永遠。

第二段

加略山主犧牲的愛，
長闊高深如洋海。
神憐憫如波濤洶湧，
潮水湧溢滿我懷。
恩與愛滾滾如江河，
從天澆灌永不息。
屬天平安完全公義，
今以愛救我罪人。

第三段

耶穌宏大無邊的愛，
領我們吃餅喝杯，
你心若仍惆悵渴望，
主已賜寶貴救恩。
來敬拜全愛的救主，
祂救我們脫罪惡，
願所有榮耀與權柄，
永恆讚美全歸祂。

尾聲

歷世萬代此愛存，
天上榮光如日明
呼召天父眾兒女，
展開釘痕雙手迎

Prayer: Confession & Supplication

Worship through Giving 奉獻來敬拜

God does not need anything from us. Rather, we understand that everything we have comes from God. Christians give out of gratitude and love for God who has given us more than we deserve. Giving, is not a form of earning merit, or working for God's love. Giving will not bring anyone luck, health, or wealth. If you are not a member of TBC, or if you are not a Christian, please don't feel obligated to give.

神並不需要我們任何東西，事實上我們所擁有的一切本就源於祂。基督徒奉獻的動機是出於對神的感謝和愛，因為神的供應遠超乎我們所配得的。奉獻不能累積功德，也不能換取神的愛。奉獻不會帶來運氣、健康、或財富。如果您還沒有加入 TBC，或還不是基督徒，請無須有奉獻的壓力。

Known and Loved

VERSE 1

God, You were there from my beginning
For I was crafted by Your hands
You see my hopes and hesitations
My days are written in Your plan

VERSE 2

If You have seen my weakest moments
And still You love me even then
I need no greater confirmation
That God, Your goodness has no end

CHORUS

I come to Jesus, lay down my weakness
No need for hiding, here in His light
This truth I treasure, my peace forever
Is being known and loved by Him

VERSE 3

I trust with Jesus, it is finished
For He has paid my every debt
No need to pull it all together
For what is broken He will mend

CHORUS

VERSE 4

Though I can't see the path before me
I know the One who knows the way
And as I walk, His hand will guide me
Until I see Him face to face

CHORUS